

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

號五二〇九第紙聞新

掩護進攻部隊深入沖繩內陸

# 美新式防空武器運台對付閩境共軍

# 俞鴻鈞發表演說

**強調我國策不變**  
網當前國際局勢難動搖我堅定意向

俞鴻鈞指出：

中共和平攻勢  
企圖孤立美國

# 杜尼斯表示失望

並謂正與參加韓戰國家磋商  
對中立國監察委會存廢問題

立國委員會方面，保有修改之必要。

【十六日路透社電】今日美國國務卿杜勒斯在記者招待會上，謂最近蘇聯之表示失望。杜氏謂自上月蘇聯之記者招待會以來，雙方對於通俄問題是否發展至互接援護方在今晨所舉行會議結果之報告。有記者問以美國是否願與蘇聯締結和平目的。關於對華國共內瓦互

昨日較平

【漢城十六日路透社電】據官方消息稱：南韓示威運動者，於彼等迅即被南韓警察所驅散。在漢城方面，正常之車輛交通，

內，今晨異常喧譁，因反對中立國監督委員會所舉行之全國性選舉，南韓全境今日已異趨平靜，僅羣山今晨有示威者五十餘人。

示威運動，實際上已  
經逐漸平息。第八軍  
發言人謂，昨夜及今  
晨在釜山及江陵坪未  
有舉行示威運動。該  
處主面突。其餘全國  
之中立國監督委員會  
團場，但立爲韓警所  
制止，未與美方團緣

者」，在仁川方面，  
據估計約有示威運動  
二萬人。現仍正發生  
但祇在通往月尾島之  
通道外靜坐抗議，並  
兵乘船前往，及商人

二月，現仍有遺行  
月尾島之磁道鐵絲網  
外邊舉行靜坐示威。  
在羣山方面，約有五  
十名示威者，於今晨  
彼等在中立國委員會  
之居所門前往返巡邏  
，無其他異狀。京援

聖

馳名老牌 雀巢

綾錦畫

麒麟牌黑檀香絹

統一成爲可能之要素

馳名 老牌 集大莊

書畫名筆 國畫顏色  
金牋宣紙 卷筒畫紙  
綾錦畫絹 紀念冊頁  
麒麟牌墨汁 徽州香墨  
檀香絹扇 塑膠畫扇

(削價廉售)

香港大道中 254

侶良的意滿心稱  
 錶手的愛人見人  
**依波路**  
 名符其寶游水錶  
 海中央寶貝十七號

**INVESTMENT OPPORTUNITIES in JAPAN!**

**請購日本股票・証券  
手續簡易・本輕利厚**

本公司特設“大和信託”投資部，利息優厚，爲海外各國對日本投資最確實可靠，美金、英磅均可投資，另備詳章函索即寄。

Please write for information:

**THE DAIWA SECURITIES CO., LTD.**  
**大和証券株式會社**

東京市千代田區外神田區三丁目八番地

怡 隆 雙 獅 百 中 驅 風 油 保

雙獅為記

REG. DOUBLE LION  
TRADE MARK  
註冊商標

均隆雙獅  
中驅風油  
旅行新裝  
面世裝璜  
精緻攜帶  
便利誠護  
身至寶也

各埠藥店均有代售

百喜名  
 味粉  
 最合調製各種湯類  
 總經理和記洋行



# 果阿葡警開槍射殺印人 新德里孟買發生暴動 舉行示威並要脅罷工

## 亂民以石塊擊毀葡領事館窗門 高呼尼赫魯必須領導前往果阿

【孟買十六日電】孟買之印度人，因不滿葡領事館之行動，於昨日下午，在該館前舉行示威，並向該館投擲石塊，致該館窗門破裂。示威者高呼：「尼赫魯必須領導前往果阿」。

## 果阿流血事件後 尼赫魯大罵葡警野蠻 但謂不使用強力收回

【孟買十六日電】尼赫魯總理於昨日下午，在孟買發表談話，對果阿流血事件表示強烈不滿，並大罵葡警野蠻。尼赫魯表示，印度政府將不惜任何代價，收回果阿，但將不使用強力。

## 葡國照會印度 抗議果阿事件 果阿解放支援委會 宣佈暫行取消

【里斯本十六日電】葡萄牙政府於昨日下午，向印度政府提出照會，抗議果阿流血事件。葡萄牙政府表示，葡國將採取必要措施，以保護其在果阿之利益。果阿解放支援委員會則宣佈暫行取消。

## 星洲市政局僱員 昨夜起開始罷工 波德與馬紹爾兩島 英軍將接管主要公共事業

【新加坡十六日電】星洲市政局僱員，於昨日下午起開始罷工。波德與馬紹爾兩島，英軍將接管主要公共事業。

## 倫敦警察總署搜獲 愛爾蘭共和軍計劃 在境內破壞橋頭堡機關 被劫掠全部軍械已尋回

【倫敦十六日電】倫敦警察總署，於昨日下午，在倫敦境內搜獲愛爾蘭共和軍之計劃，該計劃旨在破壞橋頭堡機關。被劫掠之全部軍械已尋回。

## 南韓再度申言 不與共黨開會 馬嘉烈生辰將近 現仍無訂婚跡象

【漢城十六日電】南韓政府，於昨日下午，再度申言不與共黨開會。馬嘉烈之生辰將近，現仍無訂婚跡象。

## 美前遠東空軍司令 應任自由中國 進兵收復大陸

【華盛頓十六日電】美前遠東空軍司令，應任自由中國進兵收復大陸。

## 史密特少將 昨抵台訪問 美太平洋空軍司令 將第七次會議

【台北十六日電】史密特少將，於昨日下午抵台訪問。美太平洋空軍司令，將第七次會議。



## 美前遠東空軍司令 應任自由中國 進兵收復大陸

【華盛頓十六日電】美前遠東空軍司令，應任自由中國進兵收復大陸。

## 史密特少將 昨抵台訪問 美太平洋空軍司令 將第七次會議

【台北十六日電】史密特少將，於昨日下午抵台訪問。美太平洋空軍司令，將第七次會議。

## 阿國政府破獲 圖刺培陰謀 井已有五十餘人涉嫌被捕

【阿爾巴尼亞十六日電】阿國政府，於昨日下午，破獲圖刺培陰謀，井已有五十餘人涉嫌被捕。

## 史特羅斯宣佈 美總統盼再召開 原子能和平會議

【華盛頓十六日電】史特羅斯宣佈，美總統盼再召開原子能和平會議。

## 共黨對世界問題寸步不讓 共黨對世界問題寸步不讓

【莫斯科十六日電】共黨對世界問題寸步不讓。

## 共黨對世界問題寸步不讓 共黨對世界問題寸步不讓

【莫斯科十六日電】共黨對世界問題寸步不讓。

## 共黨對世界問題寸步不讓 共黨對世界問題寸步不讓

【莫斯科十六日電】共黨對世界問題寸步不讓。

## 共黨對世界問題寸步不讓 共黨對世界問題寸步不讓

【莫斯科十六日電】共黨對世界問題寸步不讓。

## 共黨對世界問題寸步不讓 共黨對世界問題寸步不讓

【莫斯科十六日電】共黨對世界問題寸步不讓。

## 共黨對世界問題寸步不讓 共黨對世界問題寸步不讓

【莫斯科十六日電】共黨對世界問題寸步不讓。



# 給西方政治家們

## ——糾正對共錯誤的觀念——

這是一篇關於國際政治的社論，旨在糾正西方政治家對共產主義的錯誤認識。文章指出，共產主義並非如西方所宣傳的那樣是極端的、破壞性的，而是一種追求社會公平與進步的運動。作者呼籲西方政治家以更客觀、理性的態度看待共產主義，並尋求與共產世界建立和平共處的關係。

# 各地通訊

## 對安置退老弱共軍 中共面臨極大困難

### 行政或工廠企業部門拒絕任用 返鄉生產則土地及生活難解決

【本報訊】關於安置退老弱共軍問題，中共目前面臨極大的困難。一方面，行政或工廠企業部門拒絕任用這些人員，認為他們缺乏必要的技能和經驗。另一方面，如果讓他們返鄉生產，土地和生活的問題又難以解決。文章詳細分析了這一問題的複雜性，並指出政府需要採取更有效的措施來解決這一社會問題。

## 參加合作組織後生活更苦

### 粵農民退出「合作社」 分配果實退還貸款等均有問題

【本報訊】廣東省農民在參加合作組織後，生活反而更加困苦。許多農民因分配果實、退還貸款等問題與合作社發生糾紛，最終選擇退出合作社。文章指出，合作社在運作過程中存在諸多問題，未能真正為農民謀取利益，反而加重了他們的負擔。

## 參加「合作社」 農民欠一身債

【本報訊】許多農民在參加合作社後，因各種原因欠下了一身債。文章詳細描述了農民在合作社中的經濟狀況，指出由於管理不善和分配不均，農民不僅沒有從合作社中受益，反而陷入了債務泥潭。

## 從華僑文教會議談僑校艱苦處境

【本報訊】通過參加華僑文教會議，可以了解到僑校所處的艱苦處境。文章指出，由於經費不足和資源匱乏，僑校在教學和設施方面面臨巨大困難，這嚴重影響了華僑子弟的教育質量。

## 中共對各城市居民 繼續削減配糧額

### 天津市全月削減近千萬斤

【本報訊】中共對各城市居民的配糧額繼續進行削減。以天津市為例，全月削減了近千萬斤。文章分析了這一政策對城市居民生活造成的影響，指出配糧額的削減將導致糧食短缺，增加居民的生活壓力。

## 私營工廠一批被追害 廠東被扣留或遭罰款

### 武漢各業批發商被迫停業

【本報訊】私營工廠的一批廠東被追害，或被扣留，或遭罰款。文章指出，政府對私營工廠的過度干預和剝削，嚴重損害了廠東的利益，也對工廠的正常運作造成了負面影響。

## 中共財政部 對不滿不服從領導 作風驕傲自滿

【本報訊】中共財政部對不滿不服從領導、作風驕傲自滿的現象表示關注。文章指出，這種不良作風不僅影響了政府的工作效率，也損害了政府的形象，呼籲相關部門加強紀律，樹立良好的工作作風。

## 承讓聲明

【本報訊】承讓聲明。此處包含多則個人或企業的承讓聲明，涉及房地產、商業經營權等事項。聲明人表示，由於個人原因，將相關資產或權利轉讓給他人，特此公告。

### 工商日報 分類廣告

每段 大字四角 小字二角 至多四行

#### 醫藥

余自強 皮膚科 專治各種皮膚病，如疥瘡、濕疹等。地址：香港中環。

余自強 婦科 專治婦科雜症，經驗豐富。地址：香港中環。

#### 美容

容面 美容師 提供各種美容服務，包括化妝、皮膚護理等。地址：香港中環。

#### 牙科

余自強 牙科 專治各種牙科疾病，如牙痛、拔牙等。地址：香港中環。

#### 其他

各類小廣告，包括尋人啟事、遺失聲明等。

### 香港-漢城 機票廣告

HK\$1671 遊覽票價(連稅)  
票價特廉 服務週到  
四引擎巨型客機

民航空運公司

#### 醫學

余自強 醫學 專治各種疑難雜症。地址：香港中環。

余自強 皮膚科 專治各種皮膚病。地址：香港中環。

#### 牙科

余自強 牙科 專治各種牙科疾病。地址：香港中環。

#### 其他

各類小廣告，包括尋人啟事、遺失聲明等。

### 香港-漢城 機票廣告

HK\$1671 遊覽票價(連稅)  
票價特廉 服務週到  
四引擎巨型客機

民航空運公司

#### 醫學

余自強 醫學 專治各種疑難雜症。地址：香港中環。

余自強 皮膚科 專治各種皮膚病。地址：香港中環。

#### 牙科

余自強 牙科 專治各種牙科疾病。地址：香港中環。

#### 其他

各類小廣告，包括尋人啟事、遺失聲明等。







# 修訂租例法案 今日提一二讀

## 拆遷補償定額問題未有透露 地方稅例有重要修正

【本報訊】全港人士所關注之修訂租例法案，將於今日（星期一）下午二時，由立法局秘書長在立法局會議廳，向立法局提出。此項法案之修訂，係根據一九五五年一月一日生效之《地產條例》及《地產稅條例》之規定，對一九五五年一月一日以前之租例，進行全面之檢討與修訂。此項法案之修訂，主要涉及以下幾點：

（一）對一九五五年一月一日以前之租例，進行全面之檢討與修訂。此項法案之修訂，主要涉及以下幾點：

（二）對一九五五年一月一日以前之租例，進行全面之檢討與修訂。此項法案之修訂，主要涉及以下幾點：

（三）對一九五五年一月一日以前之租例，進行全面之檢討與修訂。此項法案之修訂，主要涉及以下幾點：

# 警方線人 被殺後先疑兩

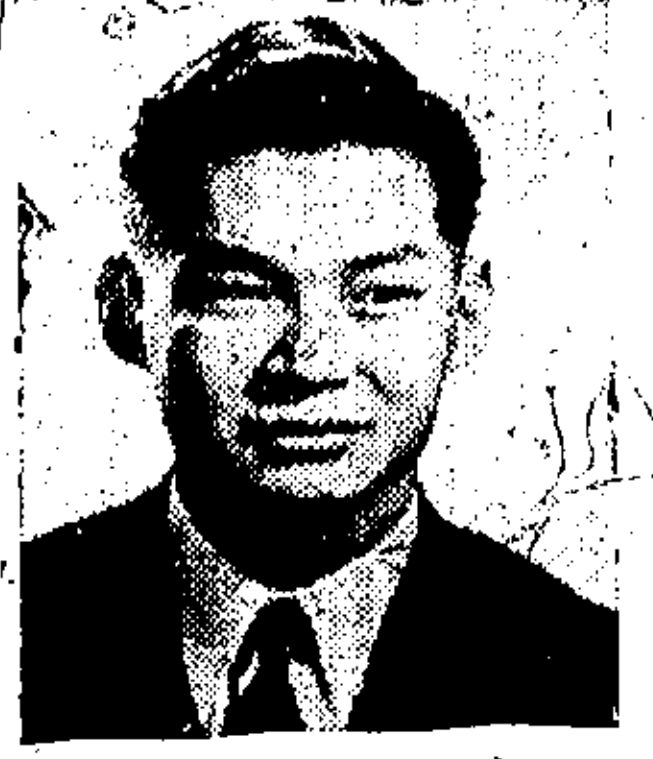
## 捕被後先疑兩 供作庭出多人証審初日昨

【本報訊】警方線人被殺案，昨日（星期日）在法院開審。被告為兩名男子，分別為陳某及李某。控方指，兩名被告於一九五五年一月一日，在沙田區之某處，將一名警方線人殺害。案發後，警方隨即展開調查，並在不久後將兩名被告捕獲。昨日之審訊，由法官主持，控方及辯方均有多名證人出庭作供。審訊預計將持續數日。

# 阿公岩海灘 發現廢炮彈

## 疑是日軍攻港時落下 現已搬移至安全地點

【本報訊】阿公岩海灘，昨日（星期日）發現一枚廢炮彈。據悉，該枚炮彈係於一九四一年日軍攻港時落下。發現後，有關部門隨即派員前往現場，並將該枚炮彈搬移至安全地點。目前，該枚炮彈正由有關部門進行進一步之檢查與處理。



周銘銘君

# 一個生長美國的華僑青年 專誠回港尋求對象的故事

【本報訊】周銘銘君，現年二十五歲，生長於美國。他自幼隨父母移居美國，並在美國長大。周君現已回港，並專誠回港尋求對象。周君表示，他希望能在香港找到一位志同道合的對象，共同為香港的繁榮與發展貢獻力量。周君目前在香港從事某項工作，並積極參與社會公益活動。

# 維多利亞女皇銅像 今日移銅灣公園安放

【本報訊】維多利亞女皇銅像，將於今日（星期一）下午二時，由立法局秘書長在立法局會議廳，向立法局提出。此項銅像之安放，旨在紀念維多利亞女皇對香港的貢獻。銅像將被安放在銅灣公園，供市民瞻仰。此舉得到了社會各界的廣泛支持。



維多利亞女皇銅像今日安放於銅灣公園

# 九龍巴士公司 新建總廠

## 架十七車新購訂

【本報訊】九龍巴士公司，昨日（星期日）宣佈，將新建一座總廠。該總廠將位於九龍區之某處，預計將於明年動工興建。此外，該公司還宣佈，將訂購十七架新車，以擴大其巴士服務範圍。此舉得到了市民的支持與肯定。

# 興建隧道問題 政府尚研究中

## 專家研究報告須提交立法局

【本報訊】政府對於興建隧道問題，目前尚處於研究階段。政府已委託專家進行研究，並將於近期內提交一份研究報告給立法局。政府表示，將根據研究報告的內容，決定是否興建該隧道。此舉得到了市民的關注與期待。

# 芳艷芬失車 在廣州出現

【本報訊】著名藝人芳艷芬，昨日（星期日）在廣州失車。據悉，芳艷芬於昨日下午在廣州某處，將其愛車遺失。芳艷芬隨即向警方報案，並展開尋找。目前，警方已展開調查，並呼籲市民如有線索，請與警方聯繫。

# 派傳單案續審 四名被告致辯

【本報訊】派傳單案，昨日（星期日）在法院繼續審理。四名被告分別為王某、李某、張某及趙某。辯方律師表示，四名被告均無罪，並要求法院判其無罪釋放。審訊預計將持續數日。

### 培中

英文書院

招生

報名日期：由即日起至八月廿二日止

考試日期：八月廿三日上午九時正

校址：沙田區某處

### 三育中學

招生

報名日期：由即日起至八月廿二日止

考試日期：八月廿三日上午九時正

校址：沙田區某處

### 中正中學

招生

報名日期：由即日起至八月廿二日止

考試日期：八月廿三日上午九時正

校址：沙田區某處

### 崇基英文書院

招生

報名日期：由即日起至八月廿二日止

考試日期：八月廿三日上午九時正

校址：沙田區某處

### 市政局佈告

關於一九五五年八月十七日起施行之各項規章，特此佈告。市民應遵照執行，如有違反，將依法究辦。

### 宣道小學

招生

報名日期：由即日起至八月廿二日止

考試日期：八月廿三日上午九時正

校址：沙田區某處

### 永康中學

招生

報名日期：由即日起至八月廿二日止

考試日期：八月廿三日上午九時正

校址：沙田區某處

### 沙田中學

招生

報名日期：由即日起至八月廿二日止

考試日期：八月廿三日上午九時正

校址：沙田區某處

### 柏雨中學

招生

報名日期：由即日起至八月廿二日止

考試日期：八月廿三日上午九時正

校址：沙田區某處

### 崇基生招

有志欲求英文進步者，本校當代解決一切。簡章備索。



# 留英學生遴選委員會宣佈 赴英留學注意事項

## 非有特殊情形難讀醫科 留學申請書十月前遞交

【本報訊】留英學生遴選委員會，已於昨日（十六日）正式宣佈，關於一九五五年秋季赴英留學之注意事項。該會指出，凡有意申請者，必須於十月一日前，將申請書寄交該會。委員會並強調，除非有特殊情形，否則難以申請醫科。此外，委員會亦列出了申請者必須具備之條件，包括學術成績、經濟狀況及身體健康等。委員會表示，將根據申請人之綜合表現，決定是否錄取。錄取後，申請人須於九月前抵達英國，並開始其留學計劃。

# 英國工業專門學校 減收海外學生學費

【本報訊】英國工業專門學校（The Industrial School of England）宣佈，將減收海外學生之學費。該校表示，此舉旨在減輕海外學生之經濟負擔，以吸引更多優秀學生來校就讀。減收之學費將根據學生之家庭收入而定，最高可達全額學費之百分之五十。該校並表示，將繼續致力於提供高質量之工業專門教育，以培養未來之工業人才。

# 街坊會聯請改善 廿一個街坊會呈獻三項

【本報訊】香港街坊會聯合會，已於昨日（十六日）向政府呈獻三項改善建議。該會表示，此三項建議旨在改善街坊會之服務，包括增加服務項目、改善服務質量及加強與政府之溝通。建議一為增加服務項目，如增加青少年服務、老人服務及婦女服務等。建議二為改善服務質量，如加強員工培訓、提高服務效率等。建議三為加強與政府之溝通，如定期與政府官員會面、共同制定社區發展計劃等。街坊會聯合會表示，將繼續關注社區之發展，並為改善社區服務而努力。

# 三院改看護生 初選明日放榜

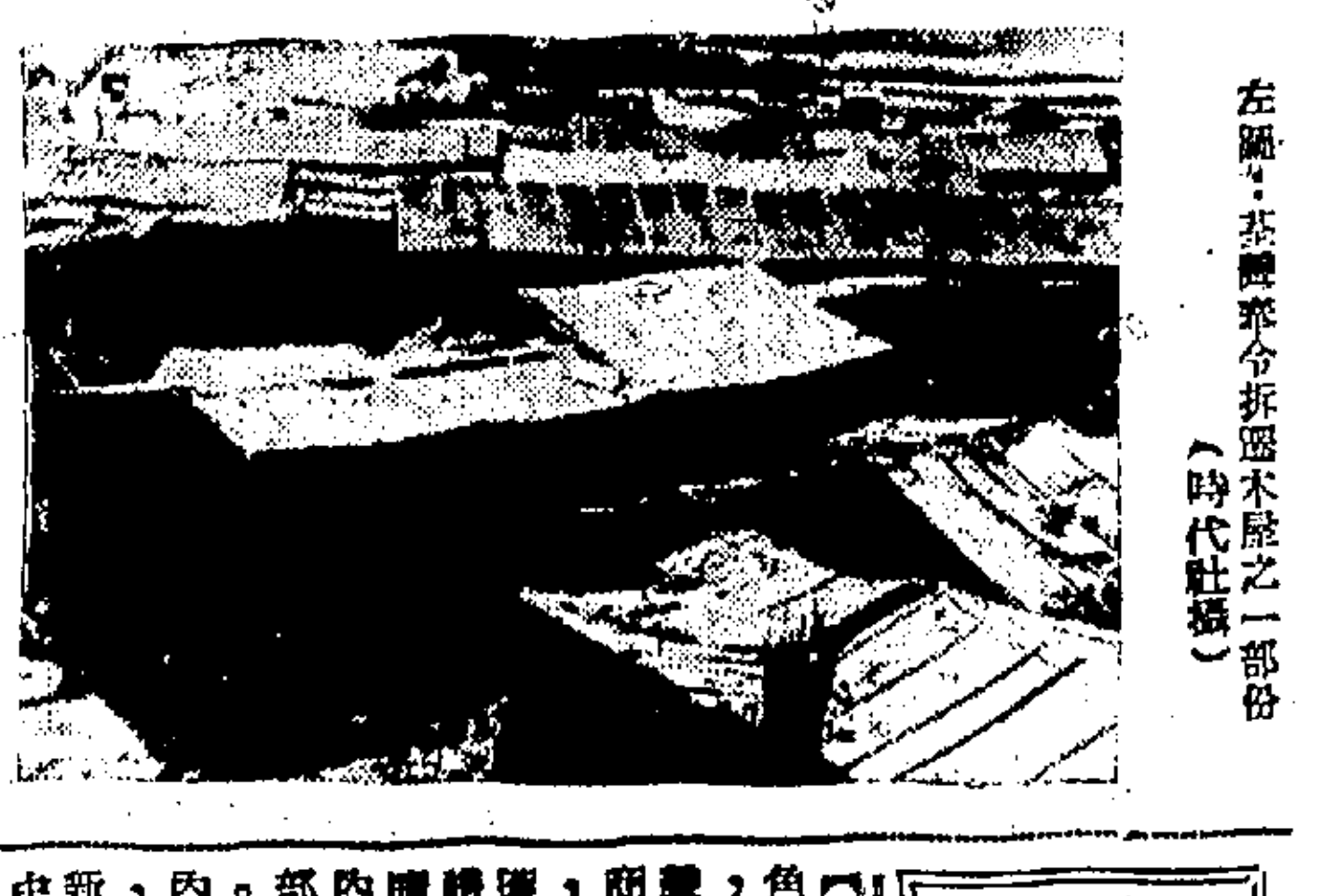
【本報訊】香港護士管理局，已於昨日（十六日）宣佈，將於明日（十七日）放榜。此次放榜之護士，將由三所醫院（聖保羅醫院、瑪利醫院及聖約翰醫院）改看。護士管理局表示，此次放榜之護士，將根據其在實習期間之表現，決定是否錄取。錄取後，護士將開始其在該醫院之工作。護士管理局並表示，將繼續致力於提高護士之專業水平，以確保為市民提供高質量之護理服務。

# 尚可居住卅年 劃則師與申請人昨分別作供

【本報訊】有關某項建築工程之法律訴訟，昨日（十六日）在法院開庭。劃則師與申請人分別作供。劃則師表示，該項建築工程尚可使用卅年，且符合相關之建築標準。申請人則表示，該項建築工程存在嚴重之安全隱患，必須立即停止使用。法院將於近日內作出判決。此項訴訟之結果，將對該項建築工程之未來使用產生重大影響。

# 機場搜獲毒品案 兩被告不准保釋

【本報訊】有關機場搜獲毒品案之法律訴訟，昨日（十六日）在法院開庭。兩名被告分別作供。被告一表示，其不知情，毒品係由他人放入其行李中。被告二則表示，其明知是毒品，但仍將其放入行李中。法院將於近日內作出判決。此項訴訟之結果，將對兩名被告之未來產生重大影響。



左圖：本報記者在現場拍攝之一部分（時代社攝）

# 新界大規模建築工程開始 接獲通告遷大窩口

【本報訊】新界大規模建築工程，已於昨日（十六日）正式開始。該項工程旨在改善新界之居住環境，包括興建新房屋、改善道路及增加綠化等。政府表示，將盡力減少對居民之影響，並確保工程之質量。居民已收到政府之通告，要求他們在工程期間遷往大窩口。政府並表示，將為居民提供必要之生活設施，以確保其生活不受太大影響。

# 學徒選拔試 政府工務局技師 申請者三千餘人

【本報訊】政府工務局技師學徒選拔試，已於昨日（十六日）舉行。共有三千餘人參加了此次考試。工務局表示，此次考試旨在選拔優秀之學徒，以培養未來之技師人才。考試內容包括專業知識、實踐能力及英語水平等。工務局並表示，將根據考試結果，選拔出一批優秀之學徒，開始其在工務局之培訓計劃。

# 力苦之歲十五 童女歲七禮非 月六獄苦入判

【本報訊】一名十五歲之少女，因涉及一起案件，昨日（十六日）被判入獄六個月。該少女名為張某，現年十五歲。她因涉嫌一起涉及金錢之案件，被警方逮捕。法院在審理後，認為其行為已構成犯罪，必須予以懲罰。張某之律師表示，將對判決提出上訴。張某之家人表示，對判決感到失望，並希望女兒能早日獲釋。

# 青年會夏令營 今日招待來賓

【本報訊】青年會夏令營，已於昨日（十六日）舉行。今日（十七日）將招待來賓。夏令營旨在為青少年提供一個健康、快樂之假期，並通過各種活動，培養其團隊精神及領導能力。夏令營之活動包括戶外運動、手工藝製作、音樂表演等。青年會表示，將繼續致力於為青少年提供高質量之夏令營服務。

# 元明昨日 施行制水

【本報訊】元明昨日（十六日）施行制水。此舉旨在節約用水，以應對近期之乾旱天氣。政府表示，將根據天氣情況，決定是否繼續施行制水。市民被呼籲節約用水，以減少對環境之影響。政府並表示，將繼續關注天氣變化，並及時調整制水措施。

# 香港電台 節目表

時間	節目名稱
八時	晨早新聞
八時十五分	晨早新聞
九時	晨早新聞
九時十五分	晨早新聞
十時	晨早新聞
十時十五分	晨早新聞
十一時	晨早新聞
十一時十五分	晨早新聞
十二時	午間新聞
十二時十五分	午間新聞
一時	午間新聞
一時十五分	午間新聞
二時	午間新聞
二時十五分	午間新聞
三時	午間新聞
三時十五分	午間新聞
四時	午間新聞
四時十五分	午間新聞
五時	午間新聞
五時十五分	午間新聞
六時	午間新聞
六時十五分	午間新聞
七時	午間新聞
七時十五分	午間新聞
八時	午間新聞
八時十五分	午間新聞
九時	午間新聞
九時十五分	午間新聞
十時	午間新聞
十時十五分	午間新聞
十一時	午間新聞
十一時十五分	午間新聞
十二時	午間新聞
十二時十五分	午間新聞

# 流彈傷腹之男子被控 暴力切警察幫辦

【本報訊】一名男子因被流彈傷腹，昨日（十六日）被控暴力切警察幫辦。該男子名為李某，現年三十歲。他因涉嫌一起涉及金錢之案件，被警方逮捕。法院在審理後，認為其行為已構成犯罪，必須予以懲罰。李某之律師表示，將對判決提出上訴。李某之家人表示，對判決感到失望，並希望兒子能早日獲釋。

# 古渣油 立設供站

【本報訊】古渣油公司，已於昨日（十六日）宣佈，將立設供站。此舉旨在為市民提供更便利之古渣油供應服務。古渣油公司表示，將根據市民之需求，增加供站之數量及覆蓋範圍。市民可前往指定之供站，購買古渣油。古渣油公司並表示，將繼續致力於為市民提供高質量之古渣油產品。

# 被攝影作廣告要求賠償損失 法官認為原告同意回請求

【本報訊】有關被攝影作廣告要求賠償損失之法律訴訟，昨日（十六日）在法院開庭。法官認為原告同意回請求。法官表示，原告在被告拍攝其照片時，已知情並同意。因此，原告無權要求賠償損失。被告表示，對判決感到滿意。原告則表示，對判決感到失望，並希望法院能重新審理此案。

# 將在香港舉行 國際攝影比賽

【本報訊】國際攝影比賽，已於昨日（十六日）宣佈，將在香港舉行。此項比賽旨在推廣攝影藝術，並為攝影愛好者提供一個展示其作品之平台。比賽之主題為「香港之美」，歡迎全球攝影愛好者參加。國際攝影比賽委員會表示，將為獲獎者提供豐厚之獎金及獎品。比賽之結果將於近日內公佈。

# 元明昨日 施行制水

【本報訊】元明昨日（十六日）施行制水。此舉旨在節約用水，以應對近期之乾旱天氣。政府表示，將根據天氣情況，決定是否繼續施行制水。市民被呼籲節約用水，以減少對環境之影響。政府並表示，將繼續關注天氣變化，並及時調整制水措施。

## 請注意「八一八」好消息

本公司自創上海，歷史悠久，譽滿全國。自上年八月八日在本港開業以來，蒙各界人士之熱烈支持，生意興隆。本公司為答謝各界之厚愛，特於今日（八月八日）舉行大減價活動，凡在本公司購買之眼鏡，均可享受八折優惠。此外，本公司還將贈送精美禮品一份。機會難得，欲購從速。本公司地址：香港德輔道中一號。電話：二二三三。

## 茂昌眼鏡有限公司

本公司自創上海，歷史悠久，譽滿全國。自上年八月八日在本港開業以來，蒙各界人士之熱烈支持，生意興隆。本公司為答謝各界之厚愛，特於今日（八月八日）舉行大減價活動，凡在本公司購買之眼鏡，均可享受八折優惠。此外，本公司還將贈送精美禮品一份。機會難得，欲購從速。本公司地址：香港德輔道中一號。電話：二二三三。

## 中氣虛弱

氣血虧損，精神不振，腰酸背痛，頭暈目眩，失眠健忘，食慾不振，消化不良，大便溏薄，婦女月經不調，赤白帶下，產後虛弱，病後體虛，老人體弱，小兒發育不良，一切虛弱之症，服之立見奇效。本藥乃選用名貴藥材，遵古法炮製，功效顯著，誠為補虛之聖藥。每盒售價：五元。各大藥房均有代售。

## 淨賴

殺蟲噴射劑，殺滅蚊蟲，極易合用，其優點如下：  
一、內含最強力之殺蟲劑，殺滅力強。  
二、絕對安全，並無毒性，且非易燃品。  
三、一次噴射，殺蟲全滅，快速而經濟。  
四、備有廣告紙牌及說明書。  
五、本廠設於香港，產品直接運到，無須經手，品質保證。  
六、本廠設有專門之售後服務，如有任何問題，請隨時與我們聯繫。  
地址：香港德輔道中一號。電話：二二三三。

## LIGNA 克拉克

廠耐麗，桌椅行旅，椅摺行旅。大廣途用，利便帶攜。克拉克牌摺疊椅，採用高強度鋁合金製成，堅固耐用，輕便易攜。椅面採用舒適之軟墊，坐感舒適。摺疊後體積小巧，方便攜帶。適用於戶外活動、旅行、野餐等場合。各大百貨公司、傢俱店均有代售。

## 利德林

利德林有限公司，專營各類傢俱、傢俬。地址：香港德輔道中一號。電話：二二三三。







